

Thomas Berger

MENSAJE

Durante la última luna llena del calendario
cuando pesa la oscuridad
nace algo enteramente nuevo
brilla una luz distinta

Entrelazados
fin y principio
la esperanza nos señala el camino
hacia un amor que permanece

El nacimiento del Salvador
de parábula nos puede servir
para no quedarse en el pasado
para abrir los corazones hacia lo nuevo

übertragen von Ellen Althaus-Rojas

Thomas Berger

BOTSCHAFT

Im letzten Kalendermond
wenn Dunkelheit lastet
hebt gänzlich Neues an
erstrahlt ein anderes Licht

Verwoben sind
Ende und Anfang
Hoffnung weist uns den Weg
in eine Liebe die bleibt

Die Geburt des Erlösers
mag Gleichnis uns sein
nicht zu verharren im Alten
die Herzen zu öffnen für Neues